



Babywanne Premium nach DIN EN 1466:2023-09



geeignet von 0-6 Monate, bis 9 kg
Bodenlänge: 80 cm, Matratzenstärke max. 2 cm

Passend für die Modelle: R1, Yes, T2, T4, IVY,
Rock It, Avantgarde, Performance, AMG GT²

Warnung! Dieses Produkt ist nur für ein Kind geeignet,
das sich noch nicht selbst aufsetzen bzw. auf die Seite
rollen oder sich auf Hände und Knie stützen kann.

Höchstgewicht des Kindes: 9 kg
Diese Babywanne nie auf einem Ständer benutzen.

2	(D)	47	(I)
7	(GB)	52	(E)
12	(HE)	57	(CZ)
17	(F)	62	(SK)
22	(NL)	67	(HR)
27	(DK)	72	(UA)
32	(N)	77	(SLO)
37	(S)	82	(TR)
42	(FIN)	87	(RUS)
		92	(PL)



Hartan

Babywanne Premium

nach DIN EN 1466:2023-09

geeignet von 0-6 Monate, bis 9 kg

Bodenlänge: 80 cm

Matratzenstärke max. 2 cm

passend für die Modelle: R1, Rock IT, All-Terrain, Yes, Avantgarde, T2, Performance, IVY, AMG GT²

Herzlichen Glückwunsch

Damit sich Ihr Baby sicher und geborgen fühlt, haben Sie sich für ein hochwertiges Produkt aus dem Hause *Hartan* entschieden und damit eine sehr gute Wahl getroffen. Hochwertige Verarbeitung und laufende, strenge Qualitätskontrollen geben Ihnen die Sicherheit, dass Sie lange sehr viel Freude an Ihrem *Hartan* Produkt haben. Die Verarbeitung schadstoffgeprüfter Textilien garantiert Ihnen die Unbedenklichkeit für Ihr Baby.

WICHTIG! LESEN SIE ALLE ANLEITUNGEN VOR GEBRAUCH SORGFÄLTIG DURCH UND HEBEN SIE DIESE FÜR SPÄTERE ZWECKE UND RÜCKFRAGEN AUF.

WENN SIE DIESE HINWEISE NICHT BEACHTEN, KANN DAS DIE SICHERHEIT IHRES KINDES BEEINTRÄCHTIGEN.

Wenn Sie Anleitungen nicht verstehen und weitere Informationen benötigen, wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.

Stellen Sie sicher, dass auch andere Benutzer über die Funktionen des Wagens und die Sicherheitshinweise informiert sind.

Zur Sicherheit Ihres Kindes

- WARNUNG!** Vor dem Anheben oder Tragen stellen Sie sicher, dass sich die Griffe in der richtigen Nutzungsstellung befinden.
- WARNUNG!** Der Kopf des Kindes sollte niemals in der Babywanne niedriger als sein Körper sein.
- WARNUNG!** Lassen Sie Ihr Kind nie unbeaufsichtigt in der Babywanne.
- WARNUNG!** Diese Babywanne ist nur für ein Kind geeignet, das sich noch nicht selbst aufsetzen bzw. auf die Seite rollen oder sich auf Händen und Knien stützen kann.
Höchstgewicht des Kindes: 9 kg.
- WARNUNG!** Diese Babywanne nie auf einem Ständer benutzen. Stellen Sie die Babywanne nur auf einen festen, waagerechten Untergrund ab.
- WARNUNG!** Achten Sie darauf, dass der Säugling nicht gestoßen wird, z.B. beim Abstellen der Babywanne auf dem Boden oder dem Durchschreiten einer Tür.
- WARNUNG!** Lassen Sie Ihr Kind nicht mit der Babywanne spielen.
- WARNUNG!** Lassen Sie andere Kinder nicht unbeaufsichtigt in der Nähe der Babywanne spielen.
- WARNUNG!** Verwenden Sie die Babywanne nicht, wenn Teile eingerissen oder gebrochen sind. Kontrollieren Sie regelmäßig die Griffe und den Boden auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- WARNUNG!** Die Babywanne ist nicht für den Transport im Auto geeignet.
- WARNUNG!** Verwenden Sie keine Matratzen stärker als 2 cm. Es darf keine weitere Matratze auf die vom Hersteller bereitgestellte oder empfohlene Matratze gelegt werden.
- WARNUNG!** Stellen Sie sicher, dass sich Ihr Kind beim Zusammenklappen und Aufklappen außer Reichweite befindet.
- WARNUNG!** Entfernen Sie sofort alle Folienverpackungen und lassen Sie Ihr Kind nicht damit spielen (Erstickungsgefahr).
- WARNUNG!** Stellen Sie die Babywanne nicht in die Nähe eines anderen Produktes, das eine Strangulationsgefahr hervorrufen könnte, z.B. Schnüre, Rollläden-/Vorhangkordeln usw.
- WARNUNG!** Beachten Sie die Risiken, die von offenem Feuer oder anderen Hitzequellen, wie elektrischen Heizgeräten, Gasflammen usw. ausgehen, wenn sich diese in unmittelbarer Nähe der Babywanne befinden.
- WARNUNG!** Führen Sie keine Gegenstände in der Babywanne mit, die zum Ersticken Ihres Kindes führen könnten z.B. nicht steife Spielzeuge, Kissen usw.
- WARNUNG!** Vom Hersteller nicht zugelassene Zubehör- und Ersatzteile dürfen nicht verwendet werden.
- WARNUNG!** Achten Sie darauf, dass Überhitzung zu einer lebensbedrohlichen Gefährdung des Kindes führen kann. Die Umgebungstemperatur und Kleidung des Kindes sind zu berücksichtigen und es ist sicherzustellen, dass dem Kind weder zu kalt, noch zu warm ist.
- WARNUNG!** Wir empfehlen, ärztlichen Rat bezüglich des sicheren Schlafens einzuholen.

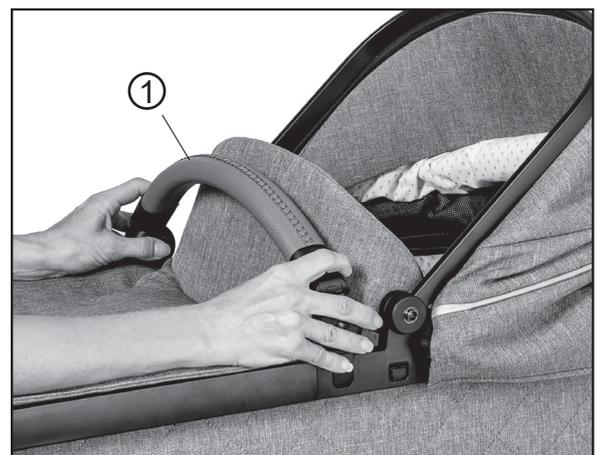
Befestigung der Babywanne Premium auf dem Fahrgestell

1. Entfernen Sie die Sitzeinheit vom Fahrgestell.
2. Klappen Sie die beiden Verschlussmechanismen in die senkrechte Position. Setzen Sie die Babywanne so auf das Fahrgestell, dass die bei den Verschlussmechanismen auf die Rastzapfen des Fahrgestelles passen.
3. Durch leichten Druck rasten beide Verschlüsse mit einem hörbaren „Klick“ ein.
4. **WARNUNG!** Prüfen Sie durch Anheben der Babywanne, ob beide Verriegelungen sicher geschlossen sind.
5. Zum Abnehmen der Babywanne fassen Sie mit der einen Hand den Tragebügel, mit der anderen Hand öffnen Sie den Kipphebel am Boden der Babywanne und heben die Wanne aus den beiden Verriegelungen.
6. Zum sicheren Tragen und Abstellen der Babywanne müssen die Verschlussmechanismen am Boden angeklappt sein.



Funktionen der Babywanne Premium

1. **WARNUNG!** Der Verdeckbügel darf nicht zum Tragen der Wanne verwendet werden. Tragen Sie die Wanne nur mit dem Tragebügel ①
2. **WARNUNG!** Achten Sie darauf, dass der Tragebügel beidseitig sicher eingerastet ist.
3. Zum Entfernen des Tragebügels drücken Sie die Verschlussstasten beidseitig, zum Verstellen die beiden Druckknöpfe an der Innenseite.
4. Der Innenbezug der Babywanne lässt sich herausnehmen und waschen (siehe Pflegeanleitung).



5. Zum Befestigen der Windschutzdecke schließen Sie den Reißverschluss und knöpfen den Windschutz an die Innenseite des Rahmens.
6. Die Babywanne lässt sich zusammenfallen. Dazu kippen Sie die vier Spannbügel ② nach innen. Zum Aufspannen drücken Sie die Spannbügel ② nach außen bis diese einrasten.
7. Zur Vermeidung eines Hitzestaus können Sie die Verdeckklappe öffnen. Dazu lösen Sie die beiden Druckknöpfe und ziehen die Verdeckklappe ③ nach oben. Ebenfalls lässt sich die Wanne im Kopfbereich Ihres Kindes öffnen. Mit dem Reißverschluss ④ lässt sich der Öffnungsbereich individuell einstellen. Achten Sie darauf, dass Ihr Kind nicht der direkten Zugluft ausgesetzt ist.
8. Die Sonnenblende ⑤ lässt sich einklappen oder mittels Reißverschluss abnehmen.
9. Aufstellrücken für eine variable Liegeposition. Bringen Sie das Kopfteil in eine erhöhte Position bis der Stützhebel einrastet. Zum Absenken ziehen Sie den Griff des Stützhebels ⑥ nach oben. Es muss darauf geachtet werden, dass die Rückenstütze des Aufstellrückens immer oberhalb des Spannbügels liegt!



Kontrolle und Pflegeanleitung

Alle von uns verwendeten Materialien lassen sich leicht pflegen.

Pflege der Stoffteile:

Reinigen Sie verschmutzte Stoffe mit einer Kleiderbürste trocken oder mit klarem Wasser (mit Fön trocknen), vermeiden Sie ein starkes Reiben. Hartnäckige Flecken können mit einem milden Waschmittel entfernt werden. Alle abnehmbaren Stoffteile können Sie mit einem Feinwaschmittel in der Waschmaschine bei 30° (Schonwaschgang) waschen. Sollten Sie einmal von einem Regenguss überrascht werden, trocknen Sie anschließend die Tragetasche in einem trockenen, luftigen Raum. Neben vielen positiven Eigenschaften unserer Stoffe reagieren diese auf intensive Sonneneinstrahlung sehr empfindlich. Wir empfehlen deshalb das Abstellen der Tasche im Schatten.

Achtung! Verwenden Sie keine Imprägniermittel. Dies kann zu einem schnellen Ausbleichen der Stoffe führen.
Achtung! Trocknen Sie feuchte Stoffteile nie unter direkter Sonneneinstrahlung.

Beschaffenheitsvereinbarung

2-JAHRE GEWÄHRLEISTUNG

Sie haben auf dieses Produkt einen Gewährleistungsanspruch gegenüber Ihrem Vertragspartner von 2 Jahren. Die Gewährleistungsfrist beginnt mit der Übergabe des Produktes von Ihrem Händler. Zum Nachweis bewahren Sie bitte diese ausgefüllte Karte, den von Ihnen unterzeichneten Übergabe-Check sowie den Kaufbeleg für die Dauer der Gewährleistungsfrist auf, ohne Vorlage dieser Dokumente kann eine Reklamation nicht bearbeitet werden.

GEWÄHRLEISTUNG IM REKLAMATIONSFALL

Die Gewährleistung bezieht sich auf sämtliche Material- und Herstellungsfehler, die zum Zeitpunkt der Übergabe vorliegen.

KEINE GEWÄHRLEISTUNG WIRD ÜBERNOMMEN...

Es wird keine Gewähr übernommen für Mängel oder Schäden an der veräußerten Ware, die von uns nicht zu vertreten sind. Dies gilt insbesondere für:

- natürliche Abnutzungserscheinungen (Verschleiß) und Schäden durch übermäßige Beanspruchung
- Folgefehler, die dadurch entstanden sind, dass Schäden/Fehler nicht beachtet wurden und aufgrund dessen zu einer erschwerten Reparatur führen
- Schäden durch ungeeignete oder unsachgemäße Verwendung (s. Gebrauchsanweisung)
- Schäden durch fehlerhafte Montage oder Inbetriebsetzung.
- Schäden durch nachlässige Behandlung oder mangelnde Wartung des Kaufgegenstandes
- Schäden durch unsachgemäße Änderungen des Kaufgegenstandes.

GEWÄHRLEISTUNGSFALL ODER NICHT?

Schimmelbildung: Wenn Textilteile feucht geworden sind, müssen sie richtig getrocknet werden, um Schimmelbildung zu vermeiden (siehe Gebrauchsanweisung). Für Schimmelbildung kann keine Gewährleistung übernommen werden.
Bleichung der Stoffe: Wir bestätigen, dass die Stoffe den gültigen Normen entsprechen. Durch Sonneneinstrahlung, Schweißeinfluss, Reinigungsmittel, Abrieb (insbesondere an den im Griffbereich liegenden Stellen) oder zu häufiges Waschen ist ein Ausbleichen nicht auszuschließen und somit kein Reklamationsgrund. Geringe Farbunterschiede zwischen einzelnen Fertigungspartien lassen sich leider nicht immer vermeiden. Hierfür kann keine Gewährleistung übernommen werden.
Noppenbildung der Stoffe: Gegen Noppenbildung wird keine Gewährleistung übernommen. Dieses fällt unter allgemeine Kleiderpflege und kann wie bei Wollpullovern einfach mit einer Kleiderbürste oder Noppenmaschine beseitigt werden.
Einreißen der Nähte/Druckknöpfe/des Stoffes: Bitte prüfen Sie beim Kauf genau, dass alle Stoffteile, Nähte und Druckknöpfe ordnungsgemäß genäht und befestigt sind. Eventuelle Beanstandungen von Nähten/defekten Druckknöpfen müssen unverzüglich nach Feststellen des Fehlers bei Ihrem Fachhändler reklamiert werden.

WAS SIE BEIM KAUF BEACHTEN SOLLTEN

Prüfen Sie, dass die Wanne vollständig ausgeliefert worden ist und dass keine Teile fehlen. Prüfen Sie, dass alle Funktionen der Wanne vollständig funktionieren und bestätigen Sie dieses auf dem Übergabe-Check.

VORGEHENSWEISE BEI REKLAMATIONEN

Melden Sie den Fehler unverzüglich bei dem Fachhändler, bei dem Sie die Tasche gekauft haben telefonisch an, um die weitere Vorgehensweise zu besprechen. Für sicherheitsrelevante Mängel, die nicht innerhalb von 30 Tagen nach Auftreten beim Fachhändler angemeldet werden, kann keine Gewährleistung übernommen werden. Bei der Bearbeitung von Reklamationsansprüchen kommen produktspezifische Abschreibungssätze zur Anwendung. Hier verweisen wir auf die ausliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Achten Sie darauf, daß der Wagen in einem sauberen Zustand eingeschickt wird. Stark verdreckte Wagen können nicht repariert werden.

VERWENDUNG, PFLEGE UND WARTUNG

Die Babywanne ist ein Transportmittel für Ihr Kind und muss entsprechend der Gebrauchsanweisung gepflegt und gewartet werden, damit seine Ursprungsqualität erhalten bleibt.



Hartan

Carrycot Premium

in conformity with DIN EN 1466:2023-09

suitable from 0-6 months, up to 9 kg

Base length: 80 cm

Mattress height max. 2 cm

Suitable for the following models: R1, Rock IT, All-Terrain, Yes, Avantgarde, T2, Performance, IVY, AMG GT²

Congratulations on your purchase

You want your baby to feel safe and secure, that's why you have purchased a *Hartan* high-quality product. You have made an excellent choice.

Hartan products are manufactured with the greatest possible care and monitored constantly by rigorous quality control assuring that your pram will provide life-long satisfaction. The textiles used for our products have been tested for harmful substances (chemical residues) according to the industry's own 'Öko-Tex-Standard 100' to guarantee that all the fabric parts of your pram are safe for your baby.

Importantly! PLEASE DO NOT USE THIS PRAM BEFORE READING THE INSTRUCTIONS CAREFULLY, AND KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR QUERIES OR FUTURE REFERENCE. YOUR CHILD'S SAFETY MAY BE AFFECTED IF YOU DO NOT FOLLOW THESE INSTRUCTIONS.

If you do not understand the Instructions or if you require more detailed information, contact your dealer.

Please ensure that other users are also informed about the functions of the carriage and the notes on safety.

For the safety of your child

- WARNING!** Before picking up or carrying, make sure the handles are in the correct position of use.
- WARNING!** The child's head must never be lower than its body in the carrycot.
- WARNING!** Never leave your child unattended in the carrycot
- WARNING!** This carrycot is suitable for holding only one baby, that cannot yet sit up on its own, or roll on its side and support itself in hands and knees.
Maximum baby weight: 9 kg.
- WARNING!** Never place this carrycot on a stand. Always place the carrycot on a solid, horizontal base.
- WARNING!** Take care not to bump the baby, e.g. when placing the carrycot on the floor or walking through a doorway.
- WARNING!** Do not let your child play with the carrycot.
- WARNING!** Never allow other children to play unsupervised near the carrycot
- WARNING!** Do not use the carrycot if any part is torn or broken. Check the handles and the base regularly for signs of wear or damage.
- WARNING!** The carrycot is not suitable for transporting a child in the car.
- WARNING!** Do not use mattresses with a thickness in excess of 2cm. No extra mattress may be placed on top of the mattress supplied or recommended by the manufacturer.
- WARNING!** When folding and unfolding the stroller, make sure that your child is clear of any moving parts.
- WARNING!** Remove all plastic packaging immediately and do not allow your child to play with it (risk of suffocation).
- WARNING!** Do not place the carrycot near any other product that could pose a strangulation hazard, e.g. cords, roller blind/curtain cords, etc.
- WARNING!** Be aware of the risks posed by open fires or other sources of heat. such as electric heaters, gas flames etc., if these are in the immediate vicinity of the carry cot.
- WARNING!** Do not place any objects in the carrycot that could cause your child to suffocate, e.g. soft toys, cushions, etc.
- WARNING!** Accessories and spare or replacement parts not approved by the manufacturer must not be used.
- WARNING!** Please note that overheating can pose a life-threatening risk to the child. The ambient temperature and the child's clothing must be taken into account, and it must be ensured that the child is neither too cold nor too warm.
- WARNING!** We recommend seeking medical advice regarding safe sleeping.

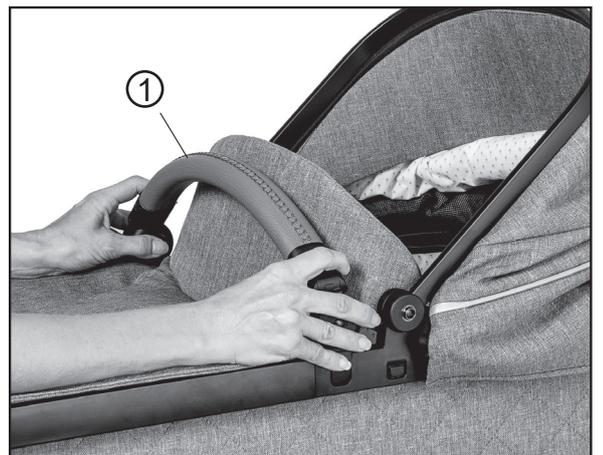
Fixing the carrycot to the frame

1. Remove the seat unit from the chassis.
2. Place the folding seating unit on the chassis, such that the two locking mechanisms fit on the on the two locking bolts.
3. With gentle pressure, the locking pins on both sides will engage with an audible ,click‘.
4. **WARNING!** Check by trying to lift the carrycot that both locks have engaged properly.
5. To remove the carrycot, hold the carrying handle with one hand,with the other, release the adjustment lever at the bottom of folding seating unit, and lift. the unit away from the two locking mechanisms.
6. The closure mechanisms on the base must be engaged to securely carry and set down the carrycot



Function of the carrycot Premium

1. **WARNING!** The top bar may not be used to carry the bag. Only carry the bag using the carrying handle ①
2. **WARNING!** Ensure the carrying handle is securely engaged on both sides.
3. To remove the carrying handle, press the closure buttons on both sides to adjust the two interior knobs.
4. The carry cot underlining can be washed (follow the care and maintenance instructions).



5. To attach the wind guard, close the zipper and button the wind guard to the inside of the frame.
6. The carrycot can be folded together. To do this, tip the four damp clips ② inward. To unfold the carrycot, press the clamp clips ② outward until they are engaged.
7. You may open the hood flap to prevent heat from accumulating. To do so, release the two knobs and pull the top cover up ③.
8. The sun shade ④ can be folded down or removed using the zipper.
9. Adjustable back for variable lying positions. Elevate the head section until the supporting lever clicks into place. To lower, pull up on the handle of the supporting lever ⑤.

Always ensure that the bracing of the back rest is positioned on top of the spring bracket!



Instructions for checking and care

All the materials we use can easily be cared for.

Care of the fabric parts

Clean soiled fabrics when dry using a clothes-brush or lukewarm water (then use hair dryer). Do not rub fabrics extensively. Remove tenacious stains using a soft detergent. All removable fabric parts may be machine washed in lukewarm water at a gentle setting and reduced agitation, at 30 °C. Let's say you have encountered a heavy rain shower. Dry your carrycot in a dry and airy room.

Our fabrics have quite a number of distinctive features. However, they are very sensitive to excessive sunlight. That's why you should place your carrycot in the shade whenever possible.

Caution! Do not use impregnating agents. This can cause the fabrics to fade quickly.

Caution! Never dry damp fabric items in direct sunlight.

Quality Agreement

2 YEARS warranty

This product is guaranteed for a period of 2 years by your contact partner. For possible submission or proof, please keep your receipt, the completed warranty card as well as the hand-over check bearing your signature for the length of the warranty period. These documents must be submitted to qualify for service under the warranty.

In case of warranty claim

This product is warranted against defects in materials and workmanship that existed at the time it was handed over.

THIS WARRANTY DOES NOT COVER....

We disclaim liability for defects in the object of purchase that are beyond our control. This especially applies to:

- natural wear and tear (wear-related defects) and defects due to excessive stress
- consequential defects, originally caused by neglect of defects/damages but developing into conditions necessitating a more difficult repair
- defects due to improper or inappropriate use (see instructions)
- defects due to incorrect assembly or operation
- defects due to negligent handling or lack of maintenance of the product
- defects due to improper alteration of the product

WARRANTY CLAIM - YES OR NO?

Mould formation: Fabric parts, having become wet, should be dried properly to prevent mould formation (see instructions). Mould formation will not be covered by the warranty.

Bleaching of the fabrics: We confirm that the fabrics comply with the established standards. It cannot be ruled out that colours of the fabrics may fade while the parts are exposed to direct sunlight, washed too frequently, come into contact with sweat and detergents, or suffer abrasive wear (especially on those parts where the carrycot is handled). Consequently, colour fading is excluded from the warranty. It is unavoidable that colours sometimes differ slightly from one individual batch to the next which is why this case will not be covered under the warranty.

Knob formation on fabrics: We recommend that you apply general clothes care. As with woollen sweaters, the knobs can easily be removed by using a clothes-brush or burling machine.

Tearing of seams, fabrics, press studs: At the time of purchase, please check carefully that all the fabric parts, seams and snap fasteners have properly been sewn and fastened. In case of a possible complaint concerning seams/defective snap fasteners, a claim must immediately be reported to your dealer after the defect has been discovered.

WHAT TO REMEMBER WHEN BUYING YOUR CARRYCOT

Check that your carrycot is complete when it is handed over and no parts are missing. Check the function of all parts and confirm this by signing the hand-over check.

WHAT TO DO IN CASE OF COMPLAINT

Call your dealer, from whom you bought the carrycot, to file the complaint and to discuss how to handle the matter. In case of defects concerning safety regulations, your complaint must be filed at your dealer within a 30 days period from the date the defects have occurred, otherwise the defects will not be warranted for. When handling your warranty claims, we will apply productspecific depreciation rates. We refer you to our general terms and conditions displayed at our premises.

Make sure that the pram is in a clean condition before being sent in for repair. Repairs will not be carried out on prams which are in a dirty condition.

USE, CARE AND MAINTENANCE

To maintain the original quality of your carrycot as a means of transportation for your child, it requires care and maintenance according to the instructions.



Hartan

אמפי אינטיאה – Premium

בהתאמה לתקן DIN EN 1466:2015-02 מתאימה מגיל לידה ועד 6 חודשים, עד משקל 9 ק"ג אורך בסיס: 80 ס"מ

מתאימה לדגמים הבאים: R1, Rock IT, All-Terrain, Yes, Avantgarde, T2, Performance, IVY, AMG GT²

!מזל טוב על הרכישה

אתם רוצים שתינוקכם ירגיש בטוח ומוגן – ולכן בחרתם במוצר איכותי במיוחד. עשיתם בחירה מצוינת.

מוצרי Hartan מיוצרים ברמת הקפדה גבוהה במיוחד ונמצאים תחת בקרת איכות קפדנית, המבטיחה שהעגלת שלכם תספק הנאה ושימוש לאורך שנים. הטקסטיל שבו אנו עושים שימוש נבדק ומאושר על פי תקן Oeko- Tex Standard 100, על מנת להבטיח שכל חלקי הברד בעגלה בטוחים לחלוטין עבור תינוקכם.

חשוב! אנא הימנעו משימוש בעגלה לפני קריאה מעמיקה של הוראות ההפעלה. שמרו את ההוראות לצורך עיון עתידי. בטיחות ילדכם עלולה להיפגע אם ההוראות אינן נעקבות במדויק.

במידה שאינכם מבינים חלק מההוראות או זקוקים למידע נוסף, אנא פנו לספק שממנו רכשתם.

יש לוודא שכל משתמשי העגלה מודעים לתפעול התקין ולהנחיות הבטיחות של המוצר.

אזהרה! - לפני הרמה או נשיאה, ודאו שהידיות נמצאות במצב הנכון לשימוש.

אזהרה! - ראש התינוק לעולם לא יכול להיות נמוך מגובה הגוף בתוך אמבטיית הנשיאה המתכווננת.

אזהרה! - לעולם אל תשאירו את ילדכם ללא השגחה בתוך האמבטיה

אזהרה! - אמבטיה זו מתאימה לתינוק אחד בלבד, שאינו מסוגל עדיין לשבת בכוחות עצמו, להתהפך על הצד או להישען על הידיים והברכיים. משקל מקסימלי לתינוק: 9 ק"ג.

אזהרה! - אין להניח את האמבטיה על גבי מעמד. יש להניח תמיד על משטח ישר, יציב ואופקי.

אזהרה! - אל תאפשרו לילדים אחרים לשחק ללא השגחה בקרבת האמבטיה.

אזהרה! - אין להשתמש באמבטיה אם חלק כלשהו קרוע או שבור. בדקו את הידיות ואת בסיס האמבטיה באופן קבוע לאיתור בלאי או נזק.

אזהרה! - אין לאפשר לילד לשחק עם אמבטיית הנשיאה.

אזהרה! - אמבטיית הנשיאה אינה מתאימה להובלת ילד ברכב.

אזהרה! - אין להשתמש במזרנים שעוביים עולה על 2 ס"מ. אין להוסיף מזרן נוסף מעבר למזרן המסופק או המאושר על ידי היצר.

אזהרה! - בעת קיפול ופתיחת העגלה, ודאו כי ילדכם רחוק מכל חלק נע.

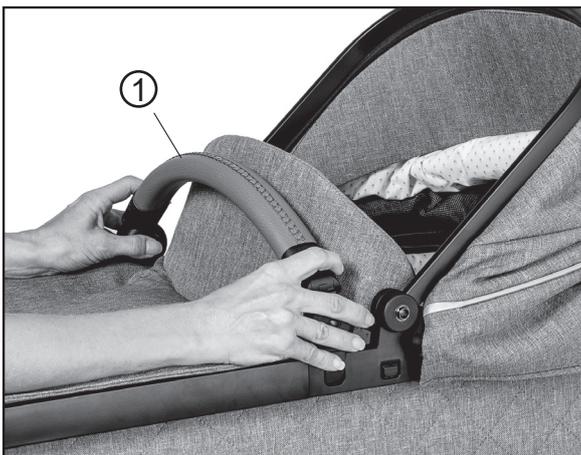
אזהרה! - יש להרחיק את האמבטיה ממקורות חום ישירים כגון אש גלויה, תנורים חשמליים, להבות גז וכדומה

אזהרה! - אין להשתמש באביזרים או בחלקי חילוף שאינם מאושרים על ידי היצרן.



1. הסירו את יחידת הישיבה מהשלדה.
2. הניחו את יחידת האמבטיה המתקפלת על השלדה כך שמנגנוני הנעילה יתאימו לבולטי הנעילה.
3. בלחץ עדין, הפינים משני הצדדים יינעלו במקום עם קליק הנשמע בבירור.
4. אזהרה! ודאו על ידי ניסיון הרמה קל שהאמבטיה נעולה כראוי בשני הצדדים.
5. להסרת האמבטיה – החזיקו בידית הנשיאה ביד אחת, ובשנייה שחררו את ידית הכוונון שבתחתית היחידה, והרימו את האמבטיה ממנגנוני הנעילה.
6. מנגנוני הסגירה בבסיס חייבים להיות נעולים היטב כדי לאפשר נשיאה והנחה בטוחות של האמבטיה.

תפקודי אמבטיית הנשיאה Premium



1. אזהרה אין להשתמש במוט העליון לנשיאת האמבטיה. יש לשאת את האמבטיה אך ורק באמצעות ידית הנשיאה. ①
2. אזהרה! ודאו שידית הנשיאה נעולה היטב משני הצדדים.
3. להסרת ידית הנשיאה, לחצו על כפתורי הסגירה משני הצדדים כדי לשחרר את שני הניצולים הפנימיים
4. את ריפוד תחתית האמבטיה ניתן לכבס (יש לפעול לפי הוראות הכביסה והתחזוקה)



5. לחיבור מגן הרוח – סגרו את הרוכסן וחברו את כפתורי מגן הרוח לחלק הפנימי של המסגרת.

6. האמבטיה ניתנת לקיפול. לשם כך, הטו פנימה את

ארבעת קליפסי ההידוק. ②

7. ניתן לפתוח את פתח האוורור במכסה העליון כדי למנוע

הצטברות חום. לשם כך, שחררו את שני הניצולים

ומשכו את החלק העליון כלפי מעלה ③

8. את הצלון ניתן לקפל כלפי מטה או להסיר באמצעות

הרוכסן. ④

9. משענת גב מתכווננת למגוון מצבי שכיבה. הרימו את

אזור הראש עד ששולת התמיכה תינעל במקומה. להורדה –

משכו כלפי מעלה את ידית מנגנון התמיכה. ⑤

יש לוודא תמיד כי חיזוק משענת הגב מונח מעל תושבת

הקפיץ

נכון

לא נכון



כל חומרי הגלם שבהם אנו משתמשים קלים לניקוי ותחזוקה.

תחזוקת חלקי הבד

יש לנקות בדים מלוכלכים כאשר הם יבשים באמצעות מברשת בגדים או במים פושרים (ולאחר מכן לייבש עם מייבש שיער). אין לשפשף את הבד באופן אגרסיבי. כתמים עיקשים ניתן להסיר בעזרת חומר ניקוי עדין. את כל חלקי הבד הניתנים להסרה ניתן לכבס במכונת כביסה במים פושרים, בתוכנית עדינה ובפעולה מופחתת, בטמפרטורה של 30°C . במקרה של גשם כבד, יש לייבש את האמבטיה בחדר יבש ומאוורר. הבדים שלנו כוללים תכונות איכות רבות, אך הם רגישים לשמש חזקה. לכן מומלץ להניח את האמבטיה בצל *whenever possible*.

התחייבות לאיכות

אחריות ל-2 שנים

מוצר זה מגיע עם אחריות של שנתיים מטעם הספק שממנו נרכש. לצורך הוכחת רכישה תקינה, יש לשמור את: קבלה מקורית כרטיס האחריות שמולא מסמך מסירה חתום מסמכים אלו חובה להצגה בעת טיפול במסגרת האחריות.

במקרה של תביעה במסגרת אחריות

המוצר מכוסה מפני פגמי חומר וייצור שהיו קיימים בעת המסירה.

האחריות אינה מכסה:

אנו מתנערים מאחריות לפגמים שאינם בשליטתנו, ובפרט:

- בלאי טבעי ושחיקה

- פגמים הנובעים מעומס יתר על המוצר נזקים עקיפים שנוצרו כתוצאה מאי-טיפול בזמן

- שימוש לא תקין או לא מתאים (ע"פ הוראות ההפעלה)

- הרכבה או תפעול שגוי

- טיפול רשלני או חוסר תחזוקה

- שינויים או תיקונים לא מאושרים במוצר

האם התביעה במסגרת אחריות תקפה?

עובש: אם חלקי הבד נרטבו – חובה לייבשם היטב (ע"פ ההוראות). היווצרות עובש אינה מכוסה באחריות.

דהייט צבעים: הבדים עומדים בתקנים המחמירים, אך ייתכן שצבעים ידהו כתוצאה מ: חשיפה לשמש כביסות תכופות מגע עם זיעה או חומר ניקוי שחיקה טבעית (במיוחד באזורים בהם מחזיקים את האמבטיה) דהייט צבעים אינה מכוסה באחריות. ייתכנו גם הבדלי גוון טבעיים בין סדרות ייצור שונות.

היווצרות „כדורים“ בבד (פילינג): מומלץ לבצע תחזוקת בדים רגילה. כמו בסוודרים מצמר, ניתן להסיר כדורים בעזרת מברשת בגדים או מכשיר ייעודי. כמו בסוודרים מצמר, ניתן להסיר כדורים בעזרת מברשת בגדים או מכשיר ייעודי.

קרעים בתפרים, בבדים או בניטים: בעת הרכישה יש לוודא שכל התפרים, הבדים והלחצניות תקינים. במקרה של תקלה מסוג זה – יש לדווח לספק מייד עם גילוי הפגם.

מה חשוב לבדוק בעת קבלת האמבטיה

דאו שהמוצר מגיע שלם וללא חלקים חסרים. בדקו שכל הפונקציות פועלות כראוי. אשרו בקבלה את בדיקת המסירה באמצעות חתימה.

מה עושים במקרה של תלונה

פנו לספק שממנו רכשתם את האמבטיה כדי לדווח על הבעיה ולקבל הנחיות להמשך טיפול. בתקלות הנוגעות לבטיחות – חובה לדווח בתוך 30 יום ממועד גילוי התקלה, אחרת לא יינתן כיסוי במסגרת האחריות. בעת טיפול בתביעת אחריות יחולו שיעורי פחת בהתאם לסוג המוצר. פרטי התקנון המלאים מוצגים אצל הספק.

חשוב! העגלה חייבת להיות נקייה לפני שליחתה לתיקון. לא יתבצע תיקון לעגלות המגיעות במצב מלוכלך.

שימוש, תחזוקה ושמירה על המוצר

כדי לשמור על איכות המוצר ועמידותו לאורך זמן, יש לבצע תחזוקה וטיפול בהתאם להוראות